

Università degli Studi di Palermo

Dipartimento di Scienze Umanistiche

Corso di Laurea in LINGUE MOD.E TRADUZ.PER LE REL.INTERN..

Giorno: 21/07/2020 Ora: 09:00

Sede: Aula Columba edificio 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI	CORRELATORE	CORRELATORE
0664628	2039	Zingales Cristiano	Matranga Vito	L'insegnante di italiano come lingua seconda	Aliffi Maria Lucia	
0674766	2039	Pappalardo Marina	Rizzo Alessandra	La Sottotitolazione in lingua inglese per sordi: BBC, ITV, Netflix, Amazon Prime Video	Aliffi Maria Lucia	
0688438	2039	D'Acquisto Angela	Melazzo Lucio	I Francesismi nell'Inglese (termini inizianti per po-)	Matranga Vito	
0668486	2039	Petrucci Lucia	Aliffi Maria Lucia	"Quarto potere" dei media e "quinto potere" del pubblico: il caso del Covid-19	Melazzo Lucio	
0668300	2039	Romano Ylenia Maria	Aliffi Maria Lucia	La traduzione medica: analisi e proposta di traduzione di clinical case reports.	Melazzo Lucio	

Presidente: Aliffi Maria Lucia

commissione: Matranga Vito

Velez Antonino

Melazzo Lucio

Casalicchio Jan

Rizzo Alessandra

Rumyantsev Oleg

Rumyantsev Oleg

Colombo duccio

Università degli Studi di Palermo

Dipartimento di Scienze Umanistiche

Corso di Laurea in LINGUE MOD.E TRADUZ.PER LE REL.INTERN..

Giorno: 21/07/2020 Ora: 11:30

Sede: Aula Columba edificio 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI	CORRELATORE	CORRELATORE
0690755	2039	Timoshina Maria	Rizzo Alessandra	La traduzione nell'era digitale: gli smart contract.	Casalicchio Jan	
0681214	2039	Grizzaffi Francesco	Rumyantsev Oleg	Storie di diritto russo dalla Rus' agli emendamenti costituzionali del 2020	Colombo duccio	
0667005	2039	Giubilato Luca	Rizzo Alessandra	Comunicare l'azienda attraverso i report annuali: analisi linguistica della cultura aziendale di cinque colossi dell'e-commerce	Velez Antonino	
0621108	2039	Incao Francesca	Matranga Vito	IL VOCALISMO TONICO DELLE VARIETA' DEL REPERTORIO LINGUISTICO DI BISACQUINO (PA)	Velez Antonino	
0674958	2039	Pensabene Maria Luisa	Rizzo Alessandra	"My Home in Libya": Audiodescrizione e Media Accessibility.	Casalicchio Jan	

Presidente: Aliffi Maria Lucia

commissione: Matranga Vito
Velez Antonino

Melazzo Lucio
Casalicchio Jan

Rizzo Alessandra
Rumyantsev Oleg

Rumyantsev Oleg
Colombo duccio

Università degli Studi di Palermo

Dipartimento di Scienze Umanistiche

Corso di Laurea in LINGUE MOD.E TRADUZ.PER LE REL.INTERN..

Giorno: 21/07/2020 Ora: 14:30

Sede: Aula Columba edificio 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI	CORRELATORE	CORRELATORE
0659272	2039	Lo Coco Simona	Di Gesu' Floriana	I disturbi afasici del bilinguismo - Analisi degli aspetti neurolinguistici in soggetti bilingue	Polizzi Assunta	
0688481	2039	Macchiarella Fernanda Mari	Polizzi Assunta	“Junio”/“Giugno” di Benito Pérez Galdós. Una proposta di traduzione	Di Gesù Floriana	
0680624	2039	Avolio Aldo Alessio	Polizzi Assunta	I "racconti del dopoguerra" di Antonio Ferres: una proposta di traduzione letteraria	Di Gesù Floriana	
0681415	2039	Nastasi Rossana	Polizzi Assunta	Esercizi di traduzione letteraria: il racconto "Los ojos negros"/"Gli occhi neri" di Pedro Antonio de Alarcón	Di Gesù Floriana	
0681291	2039	Novara Margherita	Di Gesu' Floriana	Il problema della traduzione: fraseologia e apprendimento di una L2	Polizzi Assunta	

Presidente: Velez Antonino
 commissione: Di Gesu' Floriana
 Barrale Natascia

Polizzi Assunta
 Casalicchio Jan

Rizzo Alessandra
 Wearning Marion

Matranga Vito

Università degli Studi di Palermo

Dipartimento di Scienze Umanistiche

Corso di Laurea in LINGUE MOD.E TRADUZ.PER LE REL.INTERN..

Giorno:21/07/2020 Ora: 17:00

Sede: Aula Columba edificio 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI	CORRELATORE	CORRELATORE
0662203	2039	Bavari Salvatore	Velez Antonino	Il caleidoscopico universo di Dard: analisi linguistica e proposte traduttive	Matranga Vito	
0659222	2039	Sinaguglia Loredana	Velez Antonino	Proposta di traduzione di un fumetto di avventura di Marc Wasterlain: Jeannette Pointu - Les Femmes Girafes	Rizzo Alessandra	
0674283	2039	Palmeri Simona	Weerning Marion	Sottotitolazione e fansubbing: tra limiti e potenzialità	Barrale Natascia	
0671018	2039	Zummardo Rosalia	Weerning Marion	Processo di sottotitolaggio del film "Jörg Ratgeb- Maler"	Casalicchio Jan	

Presidente: Velez Antonino

commissione: Di Gesu' Floriana
Barrale Natascia

Polizzi Assunta
Casalicchio Jan

Rizzo Alessandra
Weerning Marion

Matranga Vito